

HARMONIX

IS

## SonaVue röð



### Vöruhandbók

HWA01-BLK

HWA02-BLK

HWA03-BLK 1.0d

HWA03-BLK 1.5d

HWA03-BLK 2.0d

## Vörulýsing

### vöru Nafn:

Linsur:  
Litur:  
Sía:  
Sólgleraugu UV vörn:

### SonaVue HWA röðs

Ljósítar linsur  
Hreinsa í gegnum grátt  
Bláa ljósið  
Köttur 2

Litur ramma:

Útgáfa:  
Bluetooth útgáfa:  
Sendingar fjarlægð:  
Gleraugu rafhlöðugetu:  
Notkunartími:  
Hleðslutími gleraugna:  
Vatnspól:

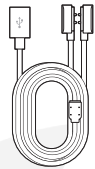
Gljáandi svart akrýl  
1.0

5.4

≥ 12m  
110 mAh x 2  
+/- 11 klst streymi eða +/- 9 klst símtöl  
1,5 klst  
IP 54  
2 geislamyndandi hljóðnemar fyrir símtöl  
5V 1A  
Segultengingar með Type C USB Y snúru  
AI Cool / AIP  
iOS 13 eða Android 14.0 og áfram  
Brjóta út / brjóta saman flatt hlífðarhulstur

### Innihald

1x par af gleraugum  
1x USB C hleðslu Y snúru  
1x Leiðbeiningar bæklingur  
1x hreinsiklút  
1x Leiðarvísir



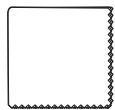
1x USB C hleðslu Y snúru



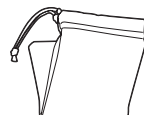
1x Leiðbeiningar bæklingur



1x par af gleraugum



1x hreinsiklút

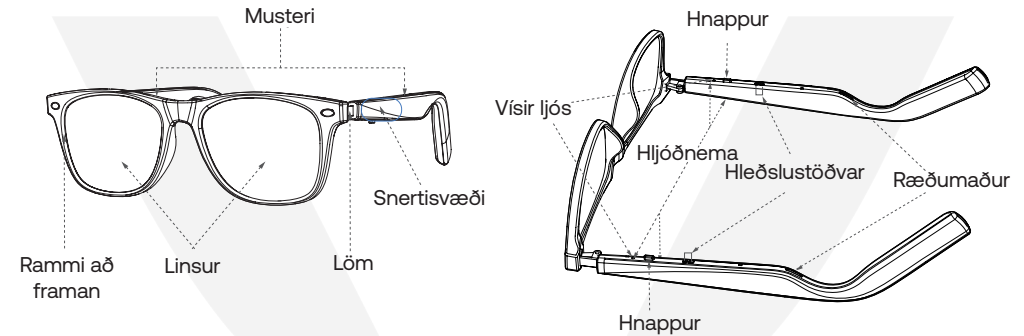


1x Leiðarvísir

## KYNNING

Til hamingju með að hafa valið þar af SonVue HWA hljóðgleraugum. Eftirfarandi handbók veitir innsýn í hvernig á að fá það besta út úr gleraugunum.

### Kynning



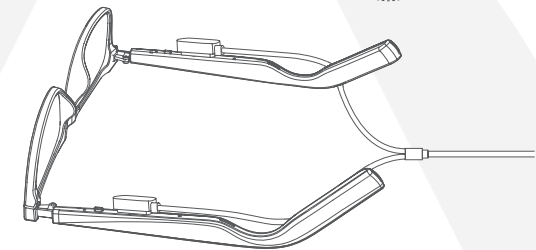
### Hleðsla og aflstig

Gleraugun eru hlaðin með Y-laga USB Type C snúru. Tengdu snúruna við SonVue hleðslusnúruna og stilltu segultengin við rammann. Snúran er hönnuð til að liggja aftur á bak til að auðvelda hleðslu á áhrifaríkan hátt.

Þegar hleðsla stendur munu LED-ljósín sýna RAUTT, þegar það er fullt slokknar á LED-ljósunum.

Rautt ljós meðan á hleðslu stendur ●

Slekkur á sér þegar fullhlaðin er ●

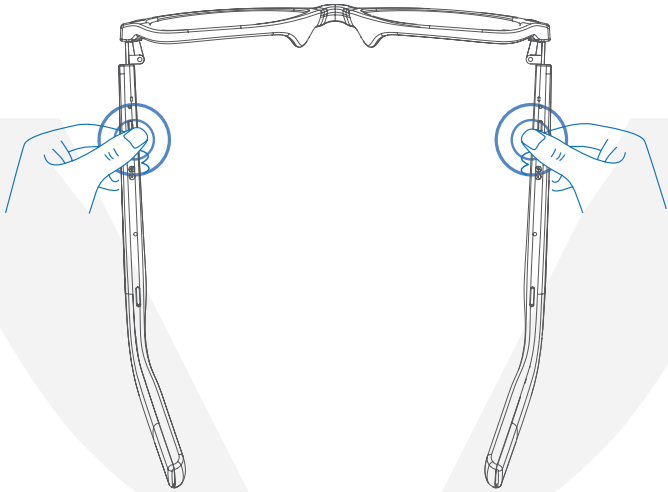


### Viðvörðun um lága rafhlöðu

Gleraugun munu tilkynna "Battery Low" þegar þau þurfa að endurhlaða. Gleraugun slökkva á 3. viðvörðunartilkynningunni og þurfa fulla hleðslu.

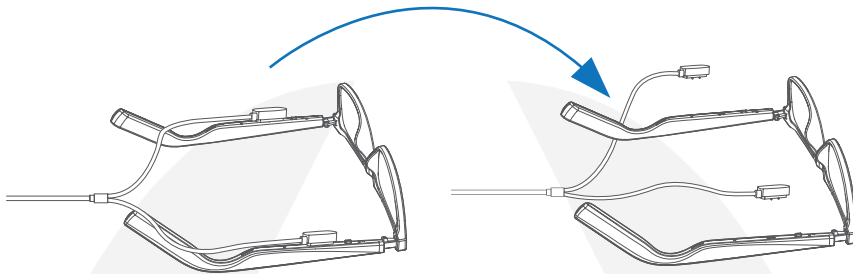
## KVEIKJA

Til að kveikja á gleraugunum skaltu ýta á báða hnappana undir hverju musteri í 3 sekúndur á sama tíma.



Sjálfvirk kveikja eftir hleðslu

Gleraugun kvikna sjálfkrafa eftir að hleðslusnúran er fjarlægð.



## SLÖKKT

Til að slökka á gleraugunum skaltu ýta á báða hnappana undir hverju musteri í 3 sekúndur á sama tíma.

Gleraugun slökka sjálfkrafa ef Bluetooth-tengingin rofnar í meira en 3 mínútur.

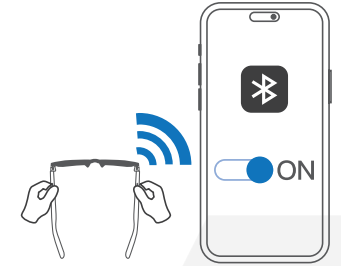
Einnig slökknar á gleraugunum meðan á hleðslu stendur. SonaVueHWA

HARMONIX

harmonix.is  
harmonixhearing.com

## FYRSTA SKIPTI PÖRUN

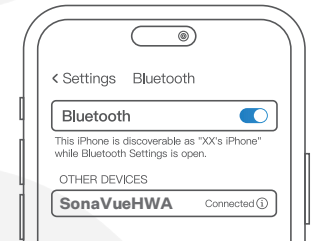
Kveiktu á gervigreindargleraugunum og haltu nálægt snjalltækinu eða tölvunni.



Opnaðu stillingarnar á tækinu þínu, kveiktu á Bluetooth-rofanum í stjórnstöðinni.



Leitaðu og smelltu á SonaVueHWA vöruupplýsingarnar, þú munt heyra “tengdur” þegar vel hefur tekist.



Ef það er við annað tæki ættirðu að aftengja (ekki gleyma) tækinu frá tækinu sem er það við. Einnig er hægt að slökka á Bluetooth á núverandi tæki.

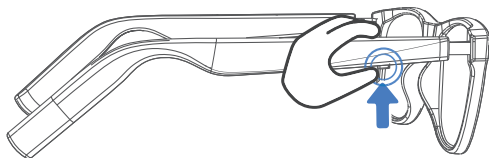
HARMONIX

harmonix.is  
harmonixhearing.com

## SÍMTÖL

### Svaraðu símtölum

Smelltu á hnappinn undir öðru hvoru musterinu.



### Leggja á símtöl

Tvísmelltu á annan hvorn hnappinn undir musterinu

L/R		Smelltu einu sinni á annan hvorn hnappinn	
		Tvísmelltu á annan hvorn hnappinn	
		Haltu inni í 2 sekúndur	

### Hafna símtölum

Haltu öðrum hvorum hnappinum inni undir musterinu í 2 sekúndur.

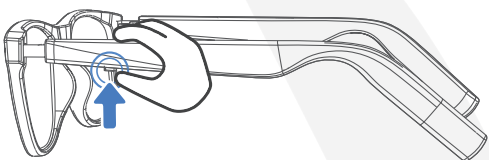
### AÐ TAKA MYNDIR MEÐMYNDAVÉL eða SELFIE

Smelltu á hnappinn undir öðru hvoru musterinu 3x.

		Ýttu á annan hvorn hnappinn 3 sinnum	
L/R			

### RADDADSTOÐAR- MAÐUR

Haltu öðrum hvorum hnappinum undir musterinu inni í 2 sekúndur til að virkja raddaðstoðarmanninn. (ekki hægt að nota þegar gleraugun eru að taka símtöl).

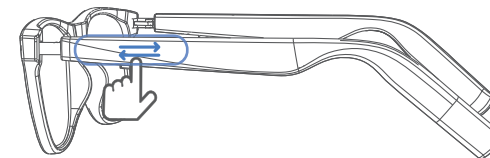


L/R		Haltu inni í 2 sekúndur	

## HLJÓÐSTYRKUR

### Hljóðstyrkur UPP

Strjúktu hratt áfram á vinstri snertiborði musterisins.



L		Strjúktu áfram	
		Strjúktu aftur á bak	

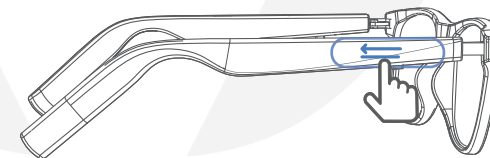
### Hljóðstyrkur NIÐUR

Strjúktu hratt aftur á bak á vinstri snertiborði musterisins.

## STJÓRN BRAUTAR

### Næsta lag

Strjúktu hratt áfram á hægri snertiborði musterisins.



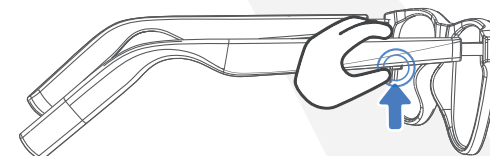
R		Strjúktu áfram	
		Strjúktu aftur á bak	

### Síðasta lag

Strjúktu hratt aftur á bak á hægri snertiborði musterisins.

## SPILA / HLÉ

Ýttu á hnappinn undir musterinu til að spila eða gera hlé.



L/R		Ýttu einu sinni	

## AI Cool/AIP app áskrift - innifalið

### VIP Subscription innifalinn

Þakka þér fyrir að kaupa hljóðgleraugun frá SonaVue.. Innifalið í vörinni er áskrift að AI Cool/AIP þýðingarhugbúnaði.

Sæktu APPið af hlekknum og opnaðu einfaldlega og paraðu í gegnum Bluetooth stillingarnar þínar ef tækið finnst ekki strax.

### Skráðu þig með tölvupósti

Til að nota hugbúnaðinn þarf tölvupóstreikning. Staðfestingarkóði verður sendur á netfangið, vinsamlegast bættu þessu fljótt við til að tryggja virkjun. Heyrnartólin eru bundin af tegundarnúmeri og síðan MAC vistfangi tækisins.

Hægt er að bæta við persónulegum upplýsingum ef þú vilt með því að ýta á avatarinn og aftengja notandaauðkenni.

Þýðingarþjónusta er aðgengileg í gegnum hnappinn "Samtímis túlkun".

AI Cool krefst virkrar gagnþjónustu (5G æskilegt) eða Wi-Fi tengingu til að þýða.

### Samtímis þýðing

Samtímis þýðing notar gervigreind tækni sem hún dregur úr skýinu. Það er smá seinkun eftir frammistöðu tækisins og tengihraða. Leyfðu tækinu og brumunum að tengjast og byrjaðu þýðingu áður en þú opnar í samræður.

Með því að ýta á hvora hlið koma tungumálavalið upp.

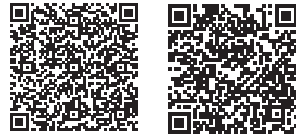
Ýttu á græna hljóðnemahnapinn til að hefja hlustunar- og þýðingarþjónustuna.

Ýttu á rauða hnappinn til að stöðva.

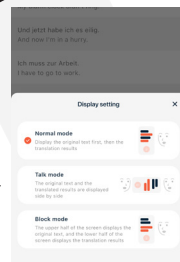
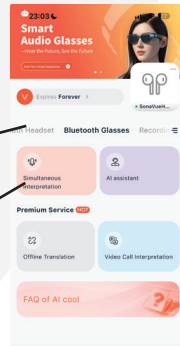
### Veldu tungumál

Veldu tungumálin sem þú vilt þýða til og frá í hausnum og veldu síðan hvernig þú vilt að þýðingin gefi út. Það eru 3 valkostir.

Ýttu á hátalarahnappinn neðst á skjánum til að breyta þýðingargerð.



AIP Google Play AI Cool iOS



harmonix.is  
harmonixhearing.com

### Geymsla og viðhald

- Þessa vöru ætti að geyma á köldum og þurrum stað. Rekstrarhiti á milli 0 ~ 45 ° C.
- Haltu vörinni fjarri hitagjöfum, eldfimnum lofttegundum og öðrum hreinsi-/ætandi vökva. Forðist langvarandi sólarljós og notkun/staðsetningu á háhitastað.
- Hættu strax að nota þessa vöru ef einhverjir hlutar eru skemmdir eða framleiða reykt, hita eða brennandi lykt.
- Hátalarahluti þessarar vöru er ekki vatnsheldur en er hannaður til notkunar við venjulegar notkunaraðstæður. Það er ekki sérstaklega hannað fyrir snertiþróttir þar sem það getur orðið fyrir áhrifum, blotnað eða sökk í vatn.
- Hleðslusnúra þessarar vöru er ekki vatnsheld. Ekki láta hleðslutækið verða fyrir vökva.
- Hreinsaðu heyrnartólin með mjúkkum þurrum klút.
- Eftir langvarandi geymslu skal endurhlaða fyrir notkun.

### Nóta

Hönnun og forskriftir geta breyst án fyrirvara. Fyrir nýjustu upplýsingar um fyrirtæki og vörur, vinsamlegast farðu á [www.harmonix.is](http://www.harmonix.is)

### Heyrnarskemmdir

Að hlusta á hljóð á af miklu magni getur skekkt hljóðið og aukið hættuna á heyrnarskaða og tapi.

### FCC

FCC auðkenni: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

### FCC varúð

Allar breytingar eða breytingar sem ekki hafa verið samþykktar sérstaklega af þeim aðila sem ber ábyrgð á að farið sé eftir því geta ógilt heimild notanda til að nota búnaðinn. Þetta tæki er í samræmi við 15. hluta FCC reglnanna.

Aðgerðin er háð eftirfarandi tveimur skilyrðum:

- (1) þetta tæki má ekki valda skaðlegum truflunum, og
- (2) þetta tæki verður að samþykkja truflanir sem berast, þar með talið truflanir sem geta valdið óæskilegri notkun.

### Yfirlýsing FCC

Þessi búnaður hefur verið prófaður og reynst vera í samræmi við takmörk fyrir stafrænt tæki í flokki B, samkvæmt 15. hluta FCC reglnanna. Þessi mörk eru hönnuð til að veita sanngjarna vernd gegn skaðlegum truflunum í íbúðarhúsnæði. Þessi búnaður framleiðir, notar og getur geislað útvarpsbylgjuorku og, ef hann er ekki settur upp og notaður í samræmi við leiðbeiningarnar, getur hann valdið skaðlegum truflunum á fjarskiptasamskiptum. Hins vegar er engin trygging fyrir því að truflun eigi sér stað í tiltekinni uppsetningu. Ef þessi búnaður veldur skaðlegum truflunum á útvarps- eða sjónvarpsmóttöku, sem hægt er að ákvarða með því að slökkva og kveikja á búnaðinum, er notandinn hvattur til að reyna að leiðrétta truflunina með einni eða fleiri af eftirfarandi ráðstöfunum:

- Endurstílltu eða færðu móttökulofnetið.
- Auka aðskilnað milli búnaðar og móttakara.
- Tengdu búnaðinn í innstungu á annari hringrás en þeirri sem móttakarinn er tengdur við.
- Hafðu samband við söluáðila eða reyndan útvarps-/sjónvarpstæknimann til að fá aðstoð.

## Yfirlýsing FCC (frh)

**Þessi búnaður er í samræmi við geislaálagsmörk FCC sem sett eru fram fyrir óviðráðanlegt umhverfi.** Notandi verður að fylgja sérstökum notkunarleiðbeiningum til að fullnægja samræmi við útvarpsbylgjur. Þessi sendir má ekki vera staðsettur eða starfa samhliða neinu öðru loftneti eða sendi. Færanlega tækið er hannað til að uppfylla kröfur um útsetningu fyrir útvarpsbylgjum sem settar eru af Federal Communications Commission (Bandaríkjunum). Þessar kröfur setja SAR mörk 1.6 W/kg að meðaltali yfir eitt gramm af vef. Ábyrgðaraðili (aðeins tengiliður vegna FCC mála): Harmonix Technologies Inc., 200 Crandon Blvd., Key Biscayne, FL 33149.

## CE yfirlýsing um samræmi

**Harmonix ehf. lýsir því hér með yfir að þessi vara er í samræmi við grunnkröfur og önnur** viðeigandi ákvæði tilskipunar 2014/53/ESB og allar aðrar viðeigandi kröfur tilskipunar ESB. Samræmisyfirlýsinguna í heild sinni er að finna á: <https://harmonix.is/pages/doc>. Fulltrúi Harmonix í ESB er Harmonix ehf. Reykjavíkurvegi 64, 220 Hafnarfjörður, Ísland.

Tíðnisvið: 2400-2483.5MHz  
Hámark sendistyrkur: 10 dBm (EIRP)

Tilskipun 2014/53/ESB um útsetningu fyrir geislun:  
Þessi búnaður er í samræmi við tilskipun 2014/53/ESB um geislaálag sem sett eru fram fyrir óviðráðanlegt umhverfi. Notandi verður að fylgja sérstökum notkunarleiðbeiningum til að fullnægja samræmi við útvarpsbylgjur. Þessi sendir má ekki vera staðsettur eða starfa samhliða neinu öðru loftneti eða sendi.

Færanlega tækið er hannað til að uppfylla kröfur um útsetningu fyrir útvarpsbylgjum sem settar eru af markaði Evrópusambandsins. Þessar kröfur setja SAR mörk 2W/kg að meðaltali yfir tíu grömm af vefjum.

## WEEE Dyfirlýsing um samræmi

Þetta WEEE merki þýðir að þessari vöru má ekki farga sem heimilissorpi og ætti að afhenda hana á viðeigandi söfnunarstöð til endurvinnslu. Rétt förgun og endurvinnsla hjálpar til við að vernda náttúruauðlindir, heilsu manna og umhverfið. Fyrir frekari upplýsingar um förgun og endurvinnslu þessarar vöru, hafðu samband við sveitarfélagið þitt, förgunarþjónustu eða búðina þar sem þú keyptir þessa vöru.

## Rafhlaða VARÚÐ

- Skipt um rafhlöðu fyrir ranga gerð sem getur sigrað öryggisráðstöfun.
- Förgun rafhlöðu í eld eða heitan ofn, eða vélrænt mulið eða skorið á rafhlöðu, sem getur valdið sprengingu.
- Að skilja rafhlöðu eftir í mjög háum hita umhverfismhverfi sem getur valdið sprengingu eða leka eldfims vökva eða gass.
- Rafhlaða sem verður fyrir mjög lágum loftþrýstingi sem getur valdið sprengingu eða leka á eldfimum vökva eða gasi.
- Ekki nota rafhlöðuna ef hún er áberandi stækkuð.

## Ákæra

- Gakktu úr skugga um að heyrnartólin séu þurr áður en þú setur þau í hleðslutækið og haltu hleðslutenginu þurru áður en það er hlaðið.
- Notaðu aðeins straumbreyta sem samþykktir eru af viðeigandi yfirvöldum og í samræmi við staðbundnar reglugerðir (td UL, CSA, VDE, CCC).

## Hættulegur akstur

· Athugaðu að notkun þessarar vöru við akstur eða hjólreiðar getur brotið í bága við reglur í sumum löndum eða svæðum. Staðfestu og fylgdu umferðarlögum og reglugerðum á þínu svæði og ráðfærðu þig við staðbundna eftirlitsaðila.

## Erting í húð

- Í tilteknu umhverfi eða langvarandi snerting við sápu, svita, UV-varnarvörur, húðkrem og önnur hugsanlega ertandi efni í húðinni getur valdið ofnæmisviðbrögðum.
- Til að draga úr hættu á ertingu í húð skaltu ekki nota vöruna á neina líkamshluta með húðáverka.
- Hættu strax að nota vöruna og hafðu samband við lækinn ef húðin fær roða, bólgu, kláða eða önnur ertandi viðbrögð.

## Rafsegultruflanir

- **Ekki nota þessa vöru á stöðum þar sem þráðlaus tæki eru bönnuð (svo sem á flugvöllum og staðbundnum sjúkrahöfnum o.s.frv.), þar sem það getur truflað önnur rafeindatæki eða valdið annarri hættu.**
- Sum rafeindatæki geta bilað vegna útvarpstruflana frá þessari vöru (td sumum rafeindabúnaði bifreiða). Vinsamlegast hafðu samband við framleiðanda slíkra rafeindatækja til að fá frekari upplýsingar.
- Útvarpsbylgjur sem myndast af þessari vöru geta haft áhrif á reglubundna notkun sumra lækningatækja, svo sem gangráða, hjartastuðtækja, kuðungsígræðslu, heyrnartækja o.s.frv. Ef þú notar eitthvað af þessum lækningatækjum skaltu ráðfæra þig við lækinn þinn og framleiðanda lækningatækja um takmarkanir á þjónustu eða búðina þar sem þú keyptir þessa vöru.

## Köfnunarhætta

- Haltu gleraugunum og hleðslutækinu frá börnum og gæludýrum.

Ef lyfið er tekið inn fyrir slysi skal leita lækni aðstoðar tafarlaust.

**Ábyrgðaryfirlýsing framleiðanda:** Harmonix veitir takmarkaða 12 mánaða alþjóðlega ábyrgðarþjónustu (þar á meðal Bandaríkin) og 24 mánaða ábyrgðarþjónustu fyrir þessa vöru fyrir vörur sem keyptar eru í ESB. Fyrir upplýsingar um núverandi ábyrgðir, farðu á okkar vefsíða: [www.harmonix.is](http://www.harmonix.is) eða hafðu samband við seljanda þinn. Gakktu úr skugga um að farið sé að öllum staðbundnum lögum og reglugerðum áður en þú notar þessa vöru.

## Harmonix þjónustuver hlekkur



**Harmonix ehf.**  
Reykjavíkurvegur 64,  
220 Hafnarfjörður  
Iceland

**Harmonix Technologies LLC**  
200 Crandon Blvd.,  
Key Biscayne,  
FL 33149,  
USA

# HARMONIX

[harmonix.is](http://harmonix.is)  
[harmonixhearing.com](http://harmonixhearing.com)

[harmonix.is](http://harmonix.is)  
[harmonixhearing.com](http://harmonixhearing.com)

# HARMONIX